



Rechargeable camping shower

SE | Laddningsbar campingdusch
NO | Oppladbar campingdusj
FI | Ladattava retkisuihku



Art.no.
31-7548

Model
JP-2003

Ver. 20250127

English

Svenska

Norsk

Suomi

Rechargeable camping shower

Art. no. 31-7548

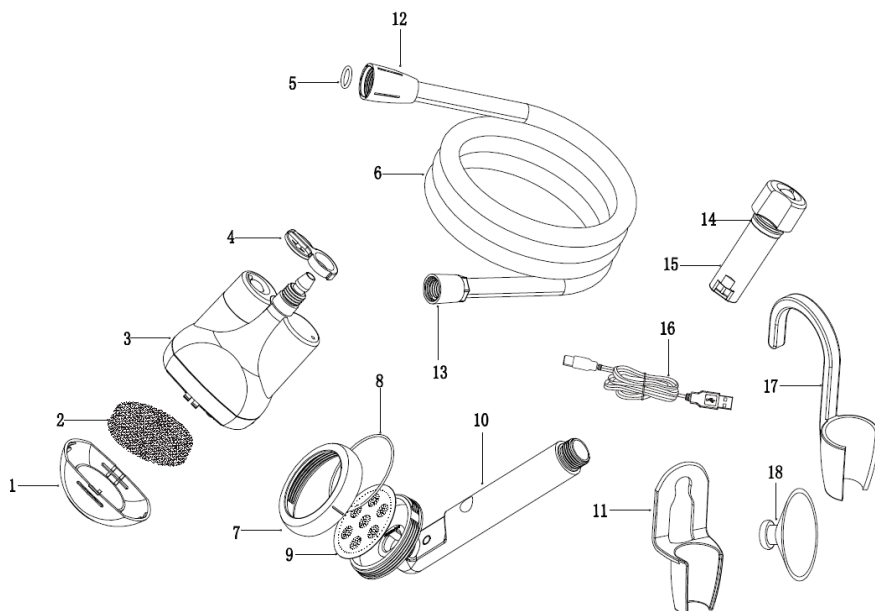
Model JP-2003

Please read the entire instruction manual before using the product and then keep it for future reference. We accept no liability for any errors in the text or images and we reserve the right to make any necessary changes to technical data. If you have technical problems or other questions, please contact our customer service team (see the address details on the back).

Safety

- Do not use the product if it or the USB cable has been damaged in any way.
- Do not use the product in an area where flammable liquids or gases are used or stored.
- Do not charge the battery with a higher voltage than required by the product (output: 5V/1A or higher).
- Keep the battery well away from heat sources and flammable or explosive materials.
- Use only the charging cable supplied with the shower and avoid over-charging the unit.
- Use only water at temperatures between 10°C and 50°C.
- Do not use the shower with seawater or muddy/dirty water from pools or rivers.
- Make sure that bottom of the pump is fully submerged before starting it.

Product description

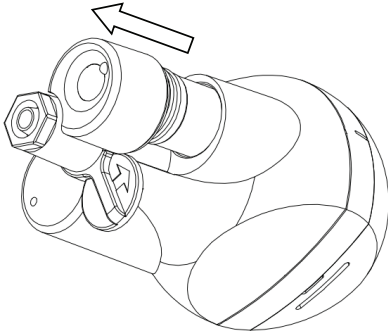


1. Filter retainer
2. Filter mesh
3. Pump
4. On/off switch cover
5. O-ring
6. Hose
7. Locking ring
8. O-ring
9. Stainless steel drain plate

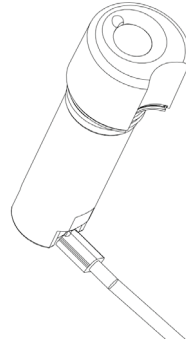
10. Shower handset
11. Holder
12. Shower head connector
13. Pump connector
14. O-ring for battery pack
15. Battery pack
16. USB charging cable
17. J hook
18. Suction cup

Charging the battery

- Always charge the battery fully before using it.
- Charge the battery to a level of 40–50% (for about 1–2 hours) after each use to maximise its lifetime.



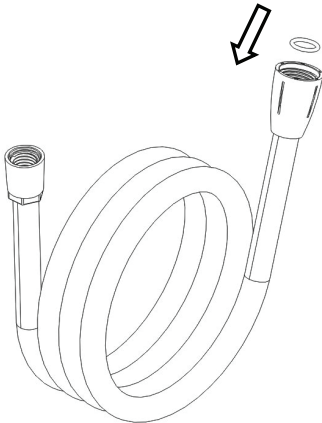
1. Unscrew the battery pack from the pump.



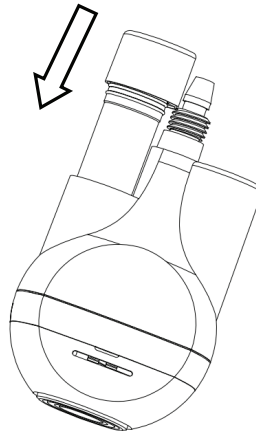
2. Connect the USB cable to the USB port and to any USB charger.

The charge indicator will flash while the battery is charging and stay lit when it is fully charged.

Assembly

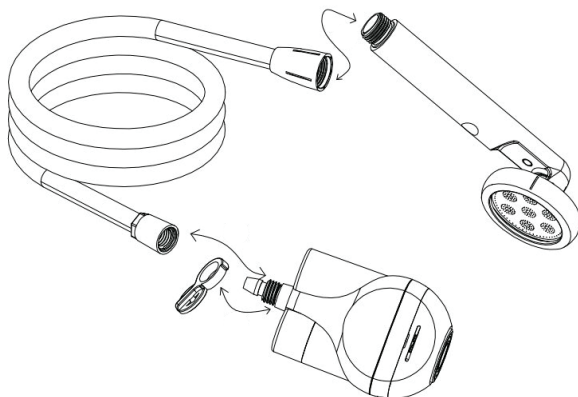


1. Insert the O-ring (5) into the shower head connector (12).



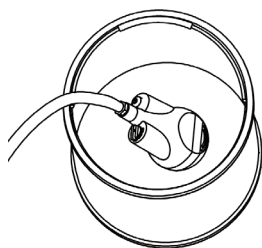
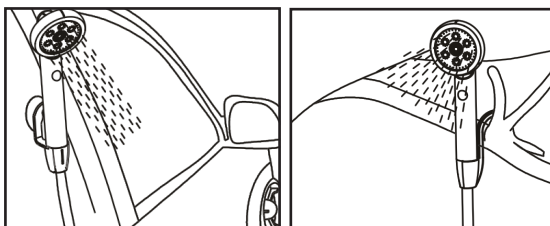
2. Fit the battery pack into the pump unit

3. Connect both the pump and the shower head to the hose.

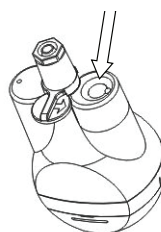


Using the shower

The shower head can be used as a hand-held shower or can be fixed up using the suction cup (18) or the J hook (17) for a more practical, hands-free shower.



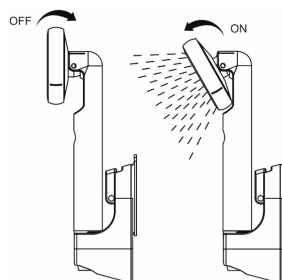
1. Submerge the pump in the water.



2. Press and hold the pump on/off switch for 3 seconds to start it. Press the switch again to turn the pump off.

3. Turn the shower head forwards to start the shower and backwards to switch it off.

i The pump is equipped with a built-in timer that automatically switches off after 10 minutes. To restart the pump, press and hold the power button for 3 seconds



Maintenance

- Store the shower in a frost-free location to avoid damaging the motor and hose.
- Charge the battery at least every three months to maintain a charge level of 40–50%. The battery can discharge when it is in long-term storage.

Responsible disposal

This symbol indicates that the product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU. To prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the materials can be disposed of in a responsible way. To recycle the product, take it to your local recycling facility or contact the retailer. They will ensure that the product is disposed of in a way that does not harm the environment.



Specifications

Battery	2200 mAh lithium battery
Operating time	40 minutes
USB	USB-C
Charging time	3–4 hours
Water flow	3.0 litres/min
Hose	1.8 m

Laddningsbar campingdusch

Art.nr 31-7548 Modell JP-2003

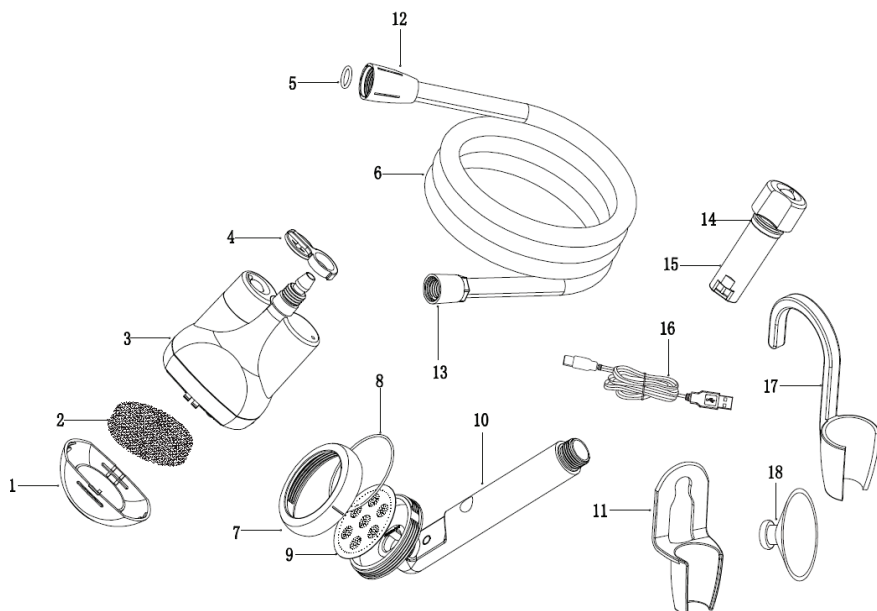
Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst (se adressuppgifter på baksidan).

Säkerhet

- Använd inte produkten om den eller någon USBkabel på något sätt har skadats.
- Använd inte produkten i miljöer där brandfarliga vätskor eller gaser används eller förvaras.
- Ladda inte batteriet med högre spänning än vad produkten kräver (Utgång: 5V / 1A eller högre).
- Förvara batteriet på avstånd från höga temperaturer, brandfarliga eller explosiva material.
- Använd endast den laddningskabel som medföljer och undvik att överladda enheten.
- Använd endast vatten med en temperatur mellan 10°C och 50°C.
- Använd inte duschen med havsvatten eller grumligt/smutsigt vatten från pooler eller floder.
- Se till att pumpens botten är helt nedsänkt i vatten innan du startar den.

Produktbeskrivning

Svenska

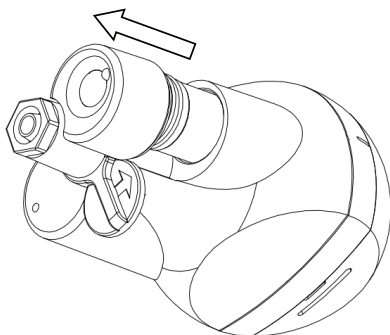


1. Filterlock
2. Filternät
3. Pump
4. Strömbrytarlucka
5. O-ring
6. Slang
7. Fästring
8. O-ring
9. Rostfritt stål utloppsplåt

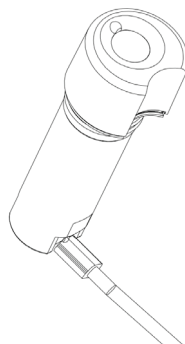
10. Duschhandtag
11. Hållare
12. Duschhuvudskoppling
13. Pumpskoppling
14. O-ring för batteripaket
15. Batteripaket
16. USB-laddningskabel
17. J-krok
18. Sugkopp

Ladda batteriet

- Ladda alltid batteriet innan användning.
- Ladda batteriet till en laddningsnivå på 40–50 % (cirka 1–2 timmar) efter varje användning för att maximera batteriets livslängd.



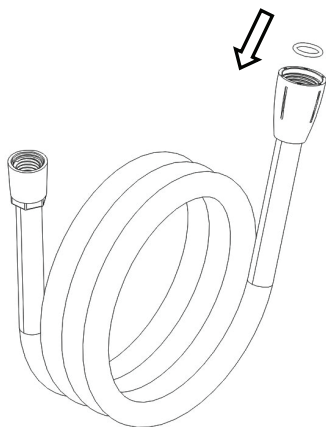
1. skruva ur batteripacket ur pumpen.



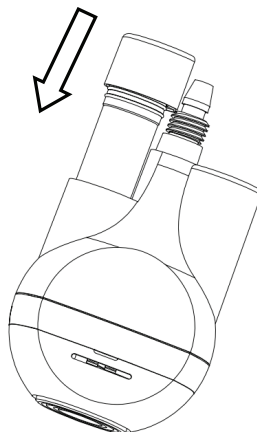
2. Anslut USB-kabeln till USB-anslutningen och till valfri USB-laddare.

Laddindikatorn blinkar vid laddning och lyser fast när den är fulladdad.

Montering

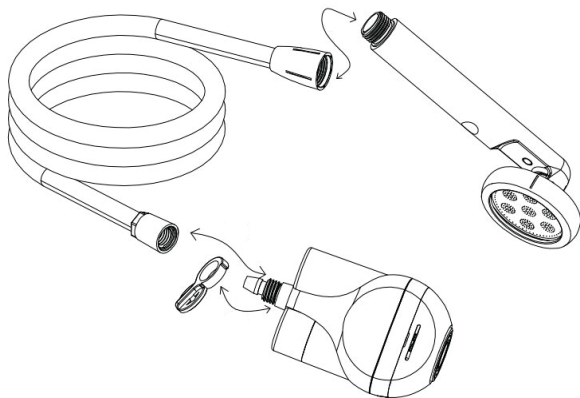


1. Sätt in O-ring (5) i duschhuvudskopplingen (12).



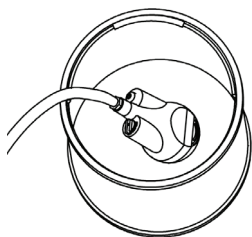
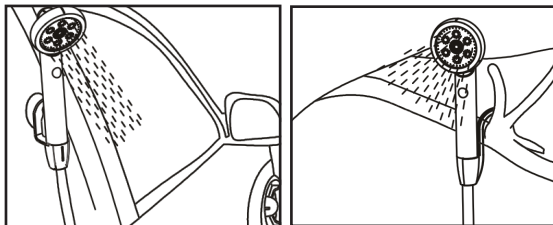
2. Installera batteripaketet i pumpenheten.

3. Anslut både pumpen och duschhuvudet till slangen.

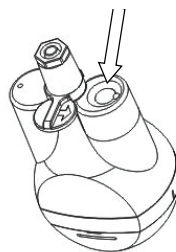


Användning

Duschemunstycket kan användas som handhållen dusch men kan även fästas med sugroppen (18) eller J-kroken (17) för en mer praktisk och handsfree användning.



1. Sänk ned pumpen i vatten.

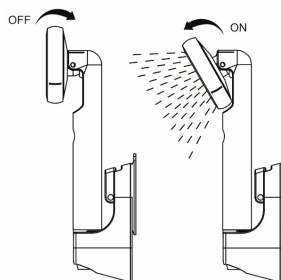


2. Håll in strömbrytaren på pumpen i 3 sekunder för att starta. Tryck igen för att stänga av.

3. Vrid duschhuvudet framåt för att sätta på duschen och bakåt för att stänga av.



Pumpen är utrustad med en inbyggd timer som automatiskt stänger av efter 10 minuter. För att starta pumpen igen, håll strömbrytaren intryckt i 3 sekunder



Underhåll

- Förvara produkten på en frostfri plats, frost kan skada motorn och slangen.
- Ladda upp batteriet minst var tredje månad för att bibehålla en laddningsnivå på 40–50 % – batteriet kan laddas ur vid långtidsförvaring.

Avfallshantering

Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljön tillfredställande sätt.



Svenska

Specifikationer

Batteri	2200 mAh, litiumbatteri
Användningstid	40 minuter
USB	USB-C
Laddningstid	3–4 timmar
Vattenflöde	3,0 L/min
Slang	1,8 m

Oppladbar campingdusj

Art.nr. 31-7548

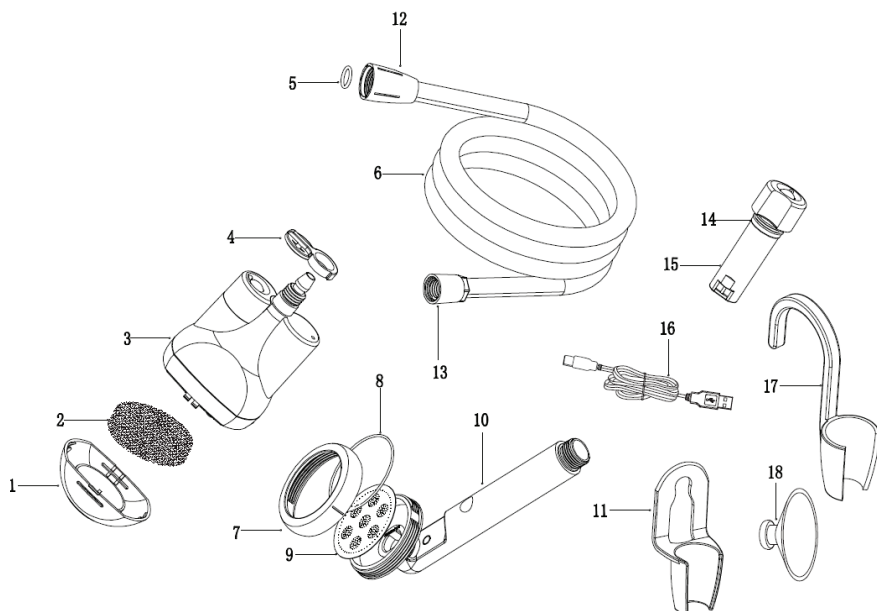
Modell JP-2003

Les gjennom hele bruksanvisningen før produktet tas i bruk og ta vare på den for fremtidig bruk. Vi tar forbehold om eventuelle feil i tekst og bilder, samt endringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, kontakt kundesenteret vårt (se kontaktinformasjon på baksiden).

Sikkerhet

- Bruk ikke produktet dersom det eller USB-kabelen er skadet.
- Produktet må ikke monteres i miljøer hvor det oppbevares eller brukes brannfarlige væsker og/eller gass.
- Lad ikke batteriet med høyere spenning enn produktet krever. (Uteffekt: 5V / 1A eller høyere).
- Oppbevar batteriet i god avstand fra høye temperaturer og brannfarlige eller eksplosive materialer.
- Bruk kun medfølgende ladekabel og unngå å overlade enheten.
- Bruk kun vann med en temperatur mellom 10 °C og 50 °C.
- Bruk ikke dusjen med havvann eller grumsete/skittent vann fra elver eller bekker.
- Pass på at bunnen på pumpen er helt nedsenket i vann før du starter den.

Produktbeskrivelse

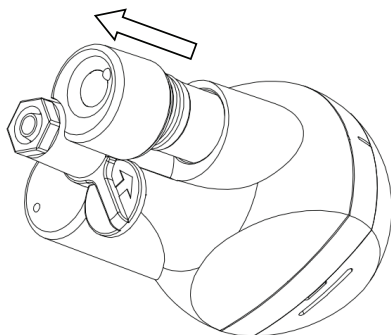


1. Filterlokk
2. Filternett
3. Pumpe
4. Strømbryterluke
5. O-ring
6. Slange
7. Festering
8. O-ring
9. Utløpsplate i rustfritt stål

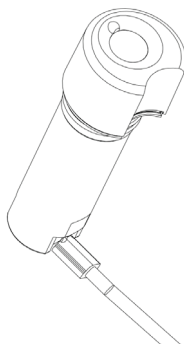
10. Dusjhode
11. Holder
12. Dusjhodekobling
13. Pumpekobling
14. O-ring til batteripakke
15. Batteripakke
16. USB-ladekabel
17. J-krok
18. Sugekopp

Lade batteriet

- Lad alltid batteriet før bruk.
- Lad batteriet til 40–50 % (cirka 1–2 timer) etter hver bruk for å maksimere batteriets levetid.



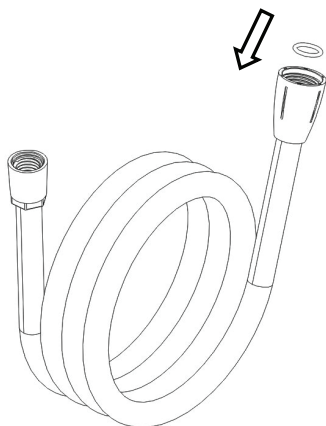
1. skru batteripakken ut av pumpen.



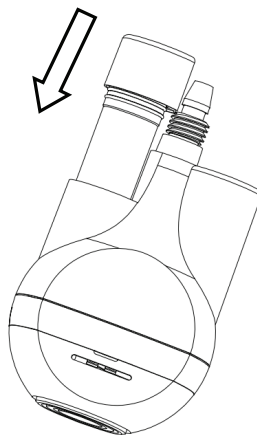
2. Koble USB-kabelen til USB-porten og til valgfri USB-lader.

Ladeindikatoren blinker under lading og lyser fast når den er fulladet.

Montering

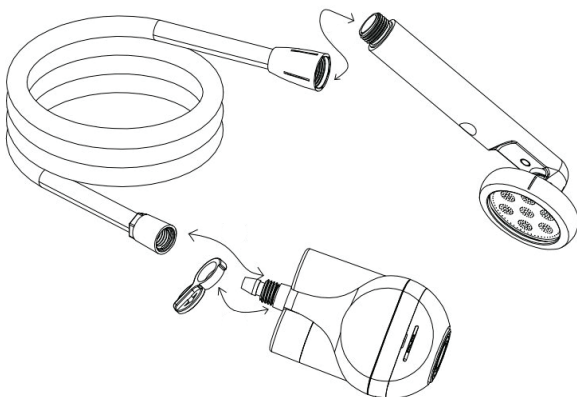


1. Sett O-ring (5) inn i dusjhodekoblingen (12).



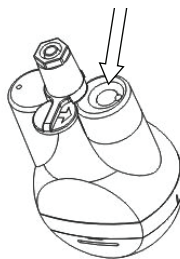
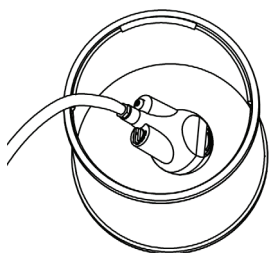
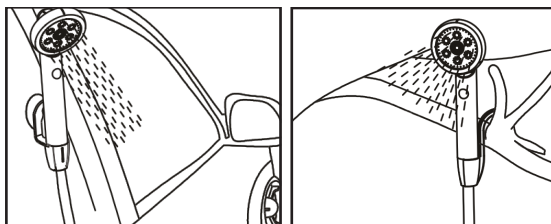
2. Sett batteripakken i pumpeenheten.

3. Koble både pumpen og dusjhodet til slangen.



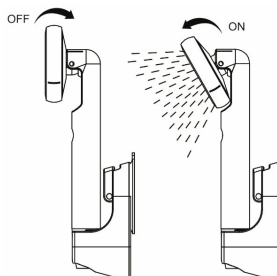
Bruk

Dusjhodet kan brukes som håndholdt dusj, men den kan også festes med sugeproppen (18) eller J-kroken (17) for å kunne ha hendene fri.



1. Senk pumpen ned i vann.
2. Hold strømbryteren på pumpen inne i 3 sekunder for å starte. Trykk igjen for å skru av.
3. Vri dusjhodet framover for å sette på dusjet og bakover for å skru den av.

i Pumpen er utstyrt med en innebygd timer som automatisk slår seg av etter 10 minutter. For å starte pumpen på nytt, trykk og hold inne strømknappen i 3 sekunder.



Vedlikehold

- Oppbevar produktet på et frostfritt sted, da frost kan skade motoren og slangen.
- Lad batteriet minst hver tredje måned for å opprettholde et strømnivå på 40–50 %. Batteriet kan lades ut ved langtidsoppbevaring.

Avfallshåndtering

Symbolet betyr at produktet ikke skal kastes sammen med øvrig husholdningsavfall. Dette gjelder i hele EØS. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø som følge av feil håndtering av avfall, skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en tilfredsstillende måte. Benytt eksisterende systemer for returhåndtering eller kontakt forhandler når produktet skal kasseres. De vil ta hånd om produktet på en miljømessig forsvarlig måte.



Spesifikasjoner

Batteri	2200 mAh, litiumbatteri
Brukstid	40 minutter
USB	USB-C
Ladetid	3–4 timer
Vanngjennomstrømming	3,0 l/min
Slange	1,8 m

Ladattava retkisuihku

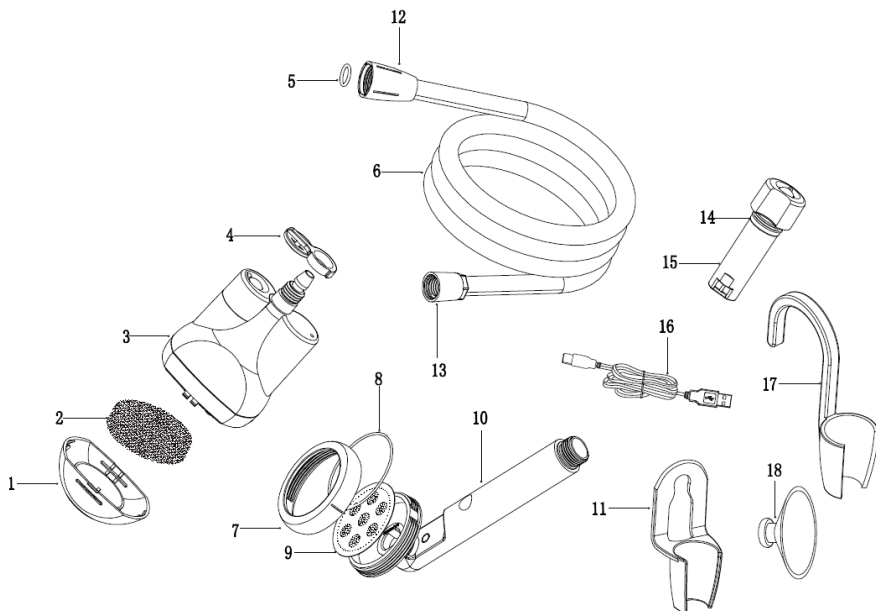
Tuotenro 31-7548 Malli JP-2003

Lue koko käyttöohje ja säästä se tulevaa käyttöä varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun (yhteystiedot käyttöohjeen lopussa).

Turvallisuus

- Älä käytä laitetta, jos laite tai jokin USB-johto on vioittunut.
- Älä käytä laitetta tiloissa, joissa käytetään tai säilytetään helposti syttyviä nesteitä tai kaasuja.
- Älä lataa akkua korkeammalla jännitteellä kuin mitä tuote vaatii (Lähtö: 5V / 1A tai tai suurempi).
- Säilytä akku etäällä korkeista lämpötiloista, helposti syttyvistä tai räjähdysherkistä materiaaleista.
- Käytä laitteen lataamiseen vain mukana tulevaa laturia ja vältä laitteen ylilataamista.
- Käytä vain vettä, jonka lämpötila on vähintään 10 °C ja enintään 50 °C.
- Älä käytä suihkussa merivettä tai uima-altaan tai joen sumeaa/likaista vettä.
- Varmista, että pumpun pohja on kokonaan veden alla ennen kuin käynnistät sen.

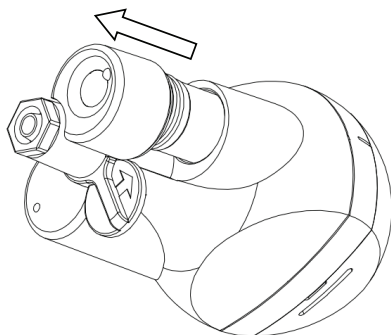
Tuotekuvaus



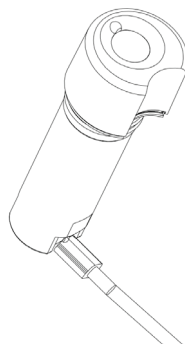
- | | |
|---|-----------------------|
| 1. Suodattimen kansi | 10. Suihkukahva |
| 2. Suodatinverkko | 11. Pidike |
| 3. Pumppu | 12. Suihkupään liitin |
| 4. Virtakytkimen luukku | 13. Liitin pumppuun |
| 5. O-rengas | 14. O-rengas akkuun |
| 6. Letku | 15. Akku |
| 7. Kiinnitysrengas | 16. USB-latausjohto |
| 8. O-rengas | 17. J-koukku |
| 9. Ruostumatonta terästä, ulosvirtauslevy | 18. Imukuppi |

Akun lataaminen

- Lataa akku aina ennen käyttöä.
- Maksimoidaksesi akun käyttöiän lataa akku jokaisen käyttökerran jälkeen 40–50 %:n lataustasolle (noin 1–2 tuntia)



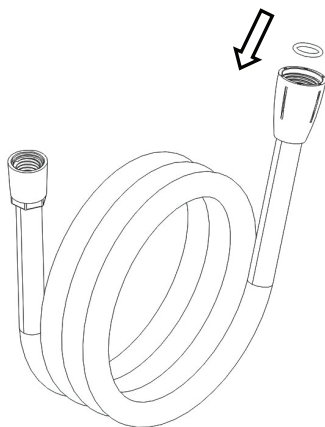
1. Irrota akkukotelo pumpusta.



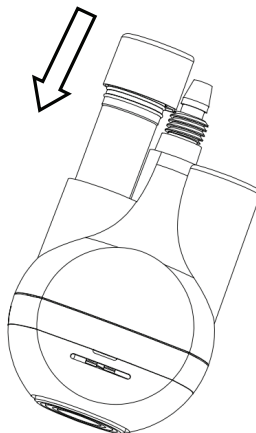
2. Liitä USB-johto USB-liitäntään ja valinnaiseen USB-laturiin.

Latauksen merkkivalo vilkkuu latauksen aikana ja palaa vilkkumatta, kun akku on ladattu täyteen.

Asennus

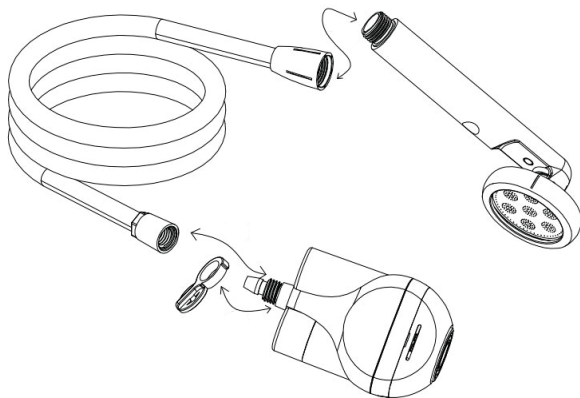


1. Aseta O-rengas (5) suihkupään liitäntään (12).



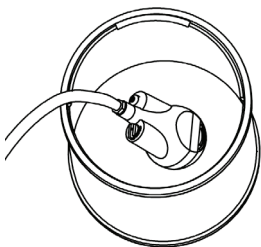
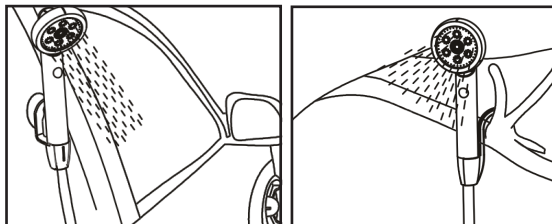
2. Asenna akku pumppuosaan.

3. Liitä letkuun sekä pumppu että suihkupää.

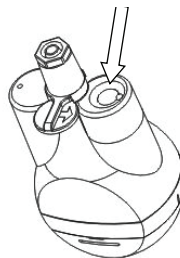


Käyttö

Suihkupäätä voi käyttää kädessä pidettävänä suihkuna, mutta se voidaan myös kiinnittää imukupilla (18) tai J-koukulla (17), jolloin sen käyttäminen on kätevää ja kädet ovat vapaana.



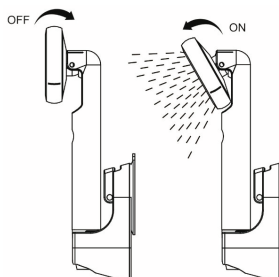
1. Upota pumppu veteen.



2. Käynnistä suihku painamalla virtakytkintä kolmen sekunnin ajan. Paina uudelleen sammuttaaksesi sen.

3. Kierrä suihkupäätä eteenpäin, jotta saat suihkun päälle ja taaksepäin sulkeaksesi suihkun.

i Pumpussa on sisäänrakennettu ajastin, joka sammuu automaattisesti 10 minuutin kuluttua. Käynnistääksesi pumpun uudelleen paina virtapainiketta ja pidä sitä painettuna 3 sekunnin ajan.



Kunnossapito

- Säilytä laite pakkaselta suojassa, sillä pakkanen saattaa vahingoittaa moottoria ja letkua.
- Lataa akku vähintään joka kolmas kuukausi säilyttääksesi 40–50 %:n lataustason – akku voi tyhjentyä pitkäaikaisessa säilytyksessä.

Kierrättäminen

Tämä kuvake tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen seassa. Tämä koskee koko EU-aluetta. Virheellisestä hävittämisestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla. Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.



Tekniset tiedot

Akku	2200 mAh, litiumakku
Käyttöaika	40 minuuttia
USB	USB-C
Latausaika	3–4 tuntia
Veden virtaus	3,0 L/min
Letku	1,8 m



Sverige

Kundtjänst	tel: 0247/445 00 e-post: kundservice@clasohlson.se
Internet	www.clasohlson.se
Post	Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

Norge

Kundesenter	tlf.: 23 21 40 00 e-post: kundesenter@clasohlson.no
Internett	www.clasohlson.no
Post	Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

Suomi

Asiakaspalvelu	puh.: 020 111 2222 sähköposti: asiakaspalvelu@clasohlson.fi
Internet	www.clasohlson.fi
Osoite	Clas Ohlson Oy, Kaivokatu 10 B, 00100 HELSINKI